

Kassel, den 17. Juni 2024

Saisonarbeitskräfte

Terminal bietet Informationen in mehreren Sprachen

Mit ihrem neuen interaktiven Terminal bringt die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau (SVLFG) Informationen zu Arbeitsschutzmaßnahmen direkt zu den Saisonarbeitskräften auf den Betrieb. Im „Erdbeerland Ernst“ der Familie Bernauer im saarländischen Heusweiler hatte das Gerät jetzt seinen ersten Einsatz.

„Es wird deutschlandweit auf wechselnden Betrieben eingesetzt. Aufgebaut zum Beispiel im Pausenraum, macht es durch Gesten und Ansprache auf sich aufmerksam. Die integrierten Medien, wie Filme, Symbole und Textbausteine, und die Menüführung sind in Deutsch, Rumänisch, Polnisch, Bulgarisch und Englisch konzipiert. So vermeiden wir Sprachbarrieren“, erklärte Ingo Steitz, Mitglied des Vorstandes der SVLFG. Gemeinsam mit Gerhard Sehnert, Vorsitzender der Geschäftsführung der SVLFG, besuchte er den Betrieb in Heusweiler, um Erfahrungen auszutauschen.

Als Ehrengast war Bettina Altesleben, Staatssekretärin des Ministeriums für Arbeit, Soziales, Frauen und Gesundheit im Saarland, vor Ort. „Das vorgestellte Konzept hat Potential. Das Gerät ist eine gute ergänzende Möglichkeit, Informationen zu den verpflichtenden Arbeitsschutzmaßnahmen an die Saisonarbeiter weiterzugeben. Arbeitsschutz ist besonders bei Saisonarbeitern von großer Bedeutung, da sie oft unter herausfordernden Bedingungen arbeiten. Ein niedrigschwelliger Zugang zu diesen Informationen hilft, Unfälle zu vermeiden und die Gesundheit der Arbeitskräfte zu schützen“, stellte Altesleben fest. Die Saisonarbeitskräfte erhielten außerdem Informationsmaterial in Form von Sonnenschutzpäckchen, Erste-Hilfe-Täschchen und Pflastersets.



Die Entwicklung des Infoterminals wurde durch das Bundesministerium für Ernährung und Landwirtschaft gefördert. Mehr Informationen zur Sicherheit und Gesundheit stellt die SVLFG online in der kostenlosen und mehrsprachigen Web-App zur Saisonarbeit unter www.agriwork-germany.de zur Verfügung.

SVLFG

Bildunterschrift:

Bettina Altesleben, Staatssekretärin des Ministeriums für Arbeit, Soziales, Frauen und Gesundheit im Saarland (Mitte) beim Praxistest.

Foto: SVLFG

sicher & gesund aus einer Hand

Die Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau – kurz SVLFG – ist der Verbundträger der landwirtschaftlichen Berufsgenossenschaft, Alters-, Kranken- und Pflegekasse. Die SVLFG erbringt übergreifend Leistungen sicher und gesund aus einer Hand und ist der einzige Sozialversicherungsträger für Selbständige und ihre mitarbeitenden Familienangehörigen in der landwirtschaftlichen Sozialversicherung. Mit den Kenntnissen über die besonderen Bedürfnisse der Versicherten und deren Betriebe trägt die SVLFG als Partner im ländlichen Raum zur größtmöglichen Arbeitssicherheit bei und unterstützt bei einer gesundheitsfördernden Lebensweise. Dabei gehören Leistungen wie die Betriebs- und Haushalts-hilfe und speziell auf die Grüne Branche zugeschnittene Gesundheitsangebote zum herausragenden Portfolio. Die SVLFG zeichnet sich durch wirkungsvolle, versicherungszweigübergreifende Präventionsarbeit aus. Durch die berufsständische Selbstverwaltung ist die direkte Mitwirkung der Versicherten sichergestellt.



Sozialversicherung für Landwirtschaft, Forsten und Gartenbau

Weißensteinstraße 70 – 72, 34131 Kassel
Telefon: 0561 785-0, E-Mail: kommunikation@svlfg.de
Internet: www.svlfg.de

Pressesprecherin:

Martina Opfermann-Kersten

Telefon: 0561 785-16183